



ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

**СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ**



Distr.
GENERAL
S/8837
30 September 1968
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИРАКА ОТ 30 СЕНТЯБРЯ
1968 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь просить Ваше Превосходительство довести до сведения Совета Безопасности следующее.

В ходе недавних прений в Совете Безопасности, закончившихся принятием резолюции 259 (1968) 27 сентября 1968 г., имело место весьма серьезное нарушение установленной практики и прав государств-членов. Я имею в виду нападки представителя Израиля на мою страну и на обращение, якобы имевшее место с некоторыми из ее граждан. Не будучи членами Совета Безопасности, мы полностью зависели от защиты Председателя. Однако Председатель предоставил представителю Израиля неограниченную свободу трактовать дела, которые не имели никакого отношения к обсуждавшемуся вопросу, а именно - осуществлению резолюции 237 (1967) Совета. Объяснение этого, согласно которому представитель Израиля имел основание выступать по этому вопросу, поскольку в докладе Генерального секретаря содержались некоторые упоминания об иракских евреях, - совершенно несостоятельно. Упоминание об иракских евреях содержится в докладе только потому, что представитель Израиля поднял этот вопрос в своих письмах на имя Генерального секретаря. Такого рода одностороннее пристрастное упоминание вряд ли может считаться веской причиной для отказа от правил и установленной практики работы Совета. Принятие такого довода дало бы любому государству-члену возможность публично обсуждать в официальном органе Организации Объединенных Наций внутренние дела другого государства просто путем посылки письма для распространения его в связи с тем или иным пунктом, уже включенным в повестку дня этого органа.

Израильская претензия, будто резолюция 237 (1967) охватывает также и иракских евреев, была отклонена Генеральным секретарем, а

также Советом Безопасности его голосованием по резолюции 259 (1968). Причины для полного отклонения претензий Израиля в этом отношении полностью изложены в докладе Генерального секретаря S/8699, в котором говорится: "Я считаю, что положения данной резолюции Совета Безопасности невозможно с основанием расценивать как охватывающие вопрос о положении еврейской общины в Ираке, по причинам правовой интерпретации". В этой правовой интерпретации подчеркивалось, что "не имеется никаких правовых основ для применения этого прецедента в отношении Ирака и Ливана или любого другого арабского государства, территории которых находятся за пределами районов военных действий и в отношении которых специальный представитель согласно положениям пунктов 1 и 2 постановляющей резолюции 237 (1967) Совета Безопасности не имел бы главного задания. Несомненно, однако, что пункты 1 и 2 постановляющей части резолюции 237 (1967) Совета Безопасности, а также резолюция 2252 (ES-V) Генеральной Ассамблеи применяются к районам, оккупированным Израилем с июня 1967 г., и Генеральный секретарь обязан следить за их эффективным выполнением и представлять доклад Совету Безопасности и Генеральной Ассамблее по этому вопросу".

Что касается еврейской общины в Ираке, то все утверждения представителя Израиля были уже опровергнуты ранее. Я хочу сослаться на мое письмо Генеральному секретарю от 3 июня 1968 г., воспроизведенное в документе S/8610, в котором говорится следующее: "евреи в Ираке пользуются полным равноправием наряду с другими гражданами. Те из них, которые выехали из Ирака (не в момент создания Израиля, а после 1951 года), выехали по собственной воле. Ни одного гражданина Ирака еврейской веры не принуждали покидать страну против его воли. Оставшиеся пользуются всеми правами граждан на основе полного равноправия с другими гражданами страны ... Утверждения, содержащиеся в письме представителя Израиля в связи с положением иракских евреев, оставшихся в стране после израильской агрессии против арабских стран в июне 1967 года, совершенно ложны, и в поддержку их не имеется ни малейших доказательств. Здесь достаточно сослаться на заявление, сделанное раввином Сасун Хаджури, духовным главой еврейской общины

/...

в Ираке, опубликованное 26 июня 1967 г., в котором он сказал: "Мы настоящим провозглашаем вполне ясно и твердо, что мы живем в мире, спокойствии и согласии со всеми другими согражданами - членами государственных или правительственных органов". Закон, изданный в марте 1968 года, предназначался для защиты интересов лояльных еврейских граждан Ирака, за защиту интересов и благополучие которых несет ответственность исключительно правительство Ирака. Этот закон направлен против попыток отдельных лиц, которые уже добровольно отказались от своего гражданства, пренебрегать законами страны и обходить такие законы".

Заявления представителя Израиля, прежде всего и помимо непосредственного вопроса о незаконном и неоправданном вмешательстве во внутренние дела Ирака, выдвигают вопрос крайней важности для каждого государства-члена Организации. Израиль присвоил себе право говорить от имени каждого еврея в мире, независимо от его гражданства. Такое грубое вмешательство в дела государств-членов, в которых имеются граждане, исповедующие иудейскую религию, не может остаться без возражения. Если мы будем позволять государствам вмешиваться в дела других государств по религиозным основаниям, то мы должны будем допустить вмешательство, основанное на расовой, этнической, культурной или языковой принадлежности. Нет нужды указывать на губительные последствия, которые это имело бы для всей структуры международных отношений.

Имею честь просить о распространении настоящего письма среди всех членов Совета Безопасности.

Примите и проч.

Аднан ПАЧАЧИ
Постоянный представитель Ирака при
Организации Объединенных Наций
